



भारत सरकार / GOVERNMENT OF INDIA

वित्त मंत्रालय / MINISTRY OF FINANCE

राजस्व विभाग / DEPARTMENT OF REVENUE

केन्द्रीय उत्पाद शुल्क के मुख्य आयुक्त का कार्यालय, चेन्नै अंचल

OFFICE OF THE CHIEF COMMISSIONER OF CENTRAL EXCISE

26/1, महात्मा गांधी रोड, नुंगम्बाक्कम, चेन्नै - 600 034.

26/1, MAHATMA GANDHI ROAD, NUNGAMBAKKAM, CHENNAI - 600 034.

C.No. II/39/35/2015-CZO (H)

Dated : 04.09.2015

सेवा में / To,

आयुक्त, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क / Commissioner of Central Excise,
चेन्नै / Chennai - I / II / III / IV / Audit - I / Audit - II

आयुक्त, अपील / Commissioner, Appeals - I / II

विषय : हिंदी सप्ताह / हिंदी दिवस का आयोजन

Sub : Hindi Week / Day celebration - Reg.

संवर्ग पुनः संरचना तथा फील्ड कार्यालयों के पुनर्गठन के परिणाम-स्वरूप, चेन्नै में स्थित सभी केन्द्रीय उत्पाद शुल्क आयुक्तालयों में अलग-अलग तौर पर हिंदी सप्ताह / हिंदी दिवस का आयोजन करने के बजाय, आगे से सभी आयुक्तालयों के लिए मुख्य आयुक्त कार्यालय द्वारा संयुक्त रूप से हिंदी सप्ताह / हिंदी दिवस आयोजित करने का प्रस्ताव है ।

Consequent to the Cadre re-structuring & re-organization of field formations under CBEC, Hindi Week / Hindi Day celebration in r/o all the Central Excise Commissionerates situated in Chennai viz. Chennai - I, II, III, IV, Audit - I & Audit - II Commissionerates will hitherto be organized by the office of the Chief Commissioner of Central Excise, Chennai Zone.

निम्नलिखित प्रतियोगिताँ उनके सामने दर्शाई गई तारीखों पर आयोजित की जाएंगी ।
The following competitions will be conducted on the dates mentioned against each.

क्रम सं. Sl. No.	प्रतियोगिता का नाम Name of the competition	तारीख Date	समय Time
1.	अनुवाद / Translation	14.09.2015	15.00 hrs. - 16.00 hrs.
2.	स्मरण शक्ति / Memory Power	15.09.2015	15.00 hrs. - 16.00 hrs.
3.	निबंध / Essay	15.09.2015	16.00 hrs. - 17.00 hrs.
4.	शब्द शक्ति / Word-Power	16.09.2015	14.00 hrs. - 15.00 hrs.
5.	गायन / Singing	16.09.2015	16.00 hrs. - 17.00 hrs.
6.	प्रश्नोत्तरी / Quiz (2 members in each team)	21.09.2015	15.00 hrs. - 16.00 hrs.

क्रम सं. 1,2,4 व 5 पर दर्शाई गई प्रतियोगिताएँ केवल हिंदीतर भाषा भाषी अधिकारियों / कर्मचारियों के लिए हैं । क्रम सं. 3 पर दर्शाई गई प्रतियोगिता केवल हिंदी भाषी अधिकारियों / कर्मचारियों के लिए है । क्रम सं. 6 पर दर्शाई गई प्रतियोगिता में कोई भी अधिकारी / कर्मचारी भाग ले सकता है, उसकी मातृभाषा चाहे कुछ भी हो ।

Competitions at Sl.No. 1,2,4 & 5 are only for Non-Hindi speaking officers / employees, Competition at Sl.No. 3 is only for Hindi speaking officers / employees. Competition at Sl.No.6 is open to all, irrespective of their mother tongue.

स्मरण प्रतियोगिता के लिए शब्द-सूची 14.09.2015 को हिंदी अनुभाग, मुख्य आयुक्त कार्यालय से प्राप्त किया जा सकता है ।

List of words for the Memory-power competition may be collected from the Hindi Section, CCO on 14.09.2015.

निबंध प्रतियोगिता के लिए विषय / Topics for Essay competition :

1. सूचना का अधिकार
2. शहरीकरण - समस्या और समाधान
3. विज्ञान के क्षेत्र में भारत की प्रगति

(किसी एक विषय पर निबंध लिखना है / Participants may write on any one of the topics)

क्रम सं. 2, 5 व 6 पर दर्शाई गई प्रतियोगिताएँ सिर्फ मुख्य आयुक्त कार्यालय की पांचवीं तल पर स्थित ऑडिटोरियम में आयोजित की जाएंगी जबकि क्रम सं. 1, 3 & 4 पर दर्शाई गई प्रतियोगिताएँ एम.एच.यू. कॉम्प्लेक्स, नंदनम में भी एक ही समय आयोजित की जाएंगी ।

Competitions at Sl.No. 2, 5 & 6 will be conducted only in the Auditorium, V Floor, office of the Chief Commissioner of Central Excise, Chennai whereas Competitions at Sl.No. 1, 3 & 4 will be conducted simultaneously in M.H.U. Complex, Nandanam also.

प्रत्येक प्रतियोगिता में प्रथम, द्वितीय, तृतीय तथा सांत्वना पुरस्कार दिए जाएंगे और अन्य सभी प्रतिभागियों को प्रतिभागिता पुरस्कार दिए जाएंगे ।

There will be a First, Second, Third & one consolation prize for each of the competitions & all the participants will be given participation prize.

अनुरोध है कि अपने आयुक्तलय के अधिकारियों / कर्मचारियों के बीच इसका व्यापक प्रचार किया जाए । इच्छुक कर्मचारी सहायक निदेशक (राजभाषा), मुख्य आयुक्त कार्यालय को अथवा अपने आयुक्तलय के राजभाषा नोडल अधिकारी को दि. 11.09.2015 को अथवा उससे पहले अपने नाम दे सकते हैं । उनको निदेश दिया जाए कि वे प्रतियोगिता से 15 मिनट पहले आयोजन-स्थल पर उपस्थित हो जाएं ।

It is requested that wide publicity may be given to this among the officers/employees of your Commissionerate. Interested officers/employees may send their names to the Assistant Director (O.L.), CCO, Chennai or to the O.L. Nodal Officer of their Commissionerate on or before 11.09.2015. They may be instructed to assemble at the venue(s) 15 minutes before the scheduled time.

यह मुख्य आयुक्त, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क, चेन्नै के अनुमोदन से जारी किया जाता है ।

This is issued with the approval of the Chief Commissioner of Central Excise, Chennai.

पी. कलैचेल्वन

(पी.कलैचेल्वन / P. KALACHELVAN)

अपर आयुक्त (मु.आ.का.)

ADDITIONAL COMMISSIONER (CCO)

प्रतिलिपि / Copy to:

Supdt.(PRO), Chennai – I – with a request to block the Auditorium on the above dates.
Supdt., (Computers), Chennai – I - with a request to upload in the dept. website.
Notice boards of Chennai – I, II, III, IV, Audit – I & Audit – II Commissionerates.